

CONVENTION SUR LE COMMERCE INTERNATIONAL DES ESPÈCES
DE FAUNE ET DE FLORE SAUVAGES MENACÉES D'EXTINCTION



Vingt-deuxième session du Comité pour les plantes
Tbilissi (Géorgie), 19-23 octobre 2015

Questions administratives

REGLEMENT INTERIEUR

1. Le présent document a été préparé par le Secrétariat.
2. L'annexe du présent document contient le règlement intérieur du Comité pour les plantes actuellement en vigueur et adopté à la 21^e session du Comité (PC21, Veracruz, mai 2014).

Modifications de l'article 13 proposées par le Secrétariat (Élection du président et du vice-président)

3. Lors de leurs 27^e et 21^e sessions (Veracruz, avril-mai 2014), le Comité pour les animaux et le Comité pour les plantes ont été invités par le Secrétariat à envisager d'amender l'article 13 du règlement intérieur de leurs sessions, portant sur l'élection du président et du vice-président des deux comités scientifiques (voir documents [AC27 Doc. 3](#) et [PC21 Doc. 3](#)).
4. Le Secrétariat a fait observer que les deux comités avaient mis en place une pratique de sélection d'un président par intérim (et, dans certains cas, d'un vice-président par intérim) lors d'une réunion informelle organisée à la fin de chaque session de la Conférence des Parties (CoP), avec une confirmation officielle du titulaire à la première session des comités suivant la CoP. Le Secrétariat a noté que cela posait plusieurs problèmes : (i) les personnes sélectionnées sont actives immédiatement après la CoP, mais n'ont aucun statut officiel en vertu du règlement intérieur ; et (ii) les membres du Comité pour les animaux ou du Comité pour les plantes qui ne sont pas présents à la CoP ne peuvent participer à la prise de décision.
5. Les considérations du Secrétariat ont été discutées plus avant lors d'une session conjointe des comités scientifiques (Veracruz, mai 2014). Les comités ont convenu que l'article 13 de leur règlement intérieur devrait contenir des dispositions pour la sélection d'un président et d'un vice-président pour chaque comité après chaque session ordinaire de la Conférence des Parties, et que cela devrait suivre un processus plus simple que celui proposé par le Secrétariat. Les comités ont en outre demandé au Secrétariat de préparer une proposition d'amendement à l'article 13 à cet effet pour examen à leur prochaine session.
6. En conséquence, le Secrétariat suggère deux options pour pourvoir les postes de président et vice-président immédiatement après la CoP :
 - a) Les représentants régionaux ou leurs suppléants présents à la CoP élisent un président et un vice-président immédiatement après la CoP, ou, en l'absence de quorum, par une procédure par correspondance menée par intérim par le président ou le vice-président précédents.
 - b) Le président et le vice-président précédents restent en exercice jusqu'à ce que leurs successeurs soient élus à la première session du comité suivant la session ordinaire de la Conférence des Parties.

7. Si le comité choisit l'option a), il convient de garder à l'esprit que la formulation actuelle des articles 32 à 34, qui évoquent la procédure postale, présume qu'un président a déjà été sélectionné, et attribue des responsabilités à cette personne dans la procédure. Cela pourrait être résolu en demandant au président et au vice-président précédent de conserver provisoirement leur poste pendant la période de procédure postale afin de superviser le processus électoral. Le Secrétariat propose donc les amendements suivants à l'article 13 (ajouts soulignés, suppressions barrées) :

Option a)

Article 13

1. Immédiatement ~~a~~Après chaque session ordinaire de la Conférence des Parties, les représentants régionaux élisent parmi eux le président et le vice-président du Comité.
 2. En l'absence de quorum des représentants régionaux ou de leurs suppléants, l'élection du président et du vice-président est effectuée par procédure postale énoncée dans les articles 32 à 34, auquel cas les fonctions de président sont exercées par intérim par le président ou le vice-président précédents.
8. L'option décrite ci-dessus suppose qu'un nombre suffisant de membres des comités scientifiques soient présents à la CoP, y compris les membres nouvellement élus. Elle pourrait être envisagée en encourageant les Parties ayant des représentants régionaux ou proposant des candidats en tant que représentants, à inclure ces personnes dans leurs délégations pour la COP, éventuellement avec un soutien extérieur.
9. Si le comité choisit l'option b), le Secrétariat suggère que l'article 13 soit amendé comme suit :

Option b)

Article 13

~~Après chaque session ordinaire de la Conférence des Parties, les représentants régionaux élisent parmi eux le président et le vice-président du Comité.~~

1. Au début de la première session ordinaire du Comité suivant chaque session ordinaire de la Conférence des Parties, les représentants régionaux élisent parmi eux le président et le vice-président du Comité.
2. En attendant l'élection du président et du vice-président du Comité, les fonctions de président et de vice-président sont exercées par intérim par le président et le vice-président précédents.

Modifications de l'article 20 proposées par le Secrétariat (Soumission des documents)

10. L'article 20 porte sur la soumission des documents aux sessions des comités scientifiques. En organisant la présente session, le Secrétariat a noté que, pour certains documents importants, les Parties ont failli dépasser la date limite de dépôt pour des raisons logistiques mineures. Le Secrétariat observe que dans le cas du règlement intérieur des sessions du Comité permanent, une certaine flexibilité est autorisée dans de telles circonstances. L'article 20 stipule que « *les documents devant être examinés à une session sont communiqués au Secrétariat par les Parties ou par des membres du Comité 60 jours au moins avant cette session, ...* ». La résolution Conf. 11.1 (Rev. CoP16), *Constitution des Comités*, décide que « *le Comité pour les animaux et le Comité pour les plantes adoptent leur propre règlement intérieur, lequel, cependant, est autant que possible conforme au règlement intérieur du Comité permanent.* »
11. Afin de faire face aux circonstances exceptionnelles lors desquelles les documents ne peuvent être soumis dans des délais normaux, mais aussi afin de promouvoir la cohérence entre les règlements intérieurs des comités, le Secrétariat propose les amendements suivants à l'article 20 :

Article 20

Les documents devant être examinés à une session sont normalement communiqués au Secrétariat par les Parties ou par des membres du Comité au moins 60 jours avant cette session. Lorsque c'est possible, ils ne devraient pas comporter plus de 12 pages (sans compter les graphiques, cartes,

illustrations et chiffre joints en l'annexe). Les documents soumis par les Parties devraient aussi être soumis au président et aux représentants de leur région.

Modifications de l'article 22 proposées par le Secrétariat (Diffusion des documents)

12. L'article 22 concerne la diffusion des documents des sessions. À sa 21^e session (PC21, Veracruz, mai 2014), le Secrétariat a proposé des amendements à cet article, dans le paragraphe 4 du document PC21 Doc.3, pour l'harmoniser avec l'article correspondant du règlement intérieur du Comité permanent (article 21). Les modifications proposées à l'article 22 ont été généralement bien accueillies et le Comité a décidé de consulter le Comité pour les plantes à ce sujet, avant la présente session. Les amendements proposés par le Secrétariat, ainsi que d'autres alignements entre l'article 22 et l'article 21 du règlement intérieur du Comité permanent, ont été discutés lors de la session conjointe de la 27^e session du Comité pour les animaux et de la 21^e session du Comité pour les plantes (Veracruz, 2014).
13. En conséquence, le Secrétariat propose qu'au lieu de l'article 22 en vigueur, le Comité adopte le langage du règlement intérieur du Comité permanent concernant la diffusion des documents, comme suit (ajouts soulignés, suppressions barrées):

Article 22

~~Tous les documents soumis au Secrétariat par un membre, un membre suppléant, ou une Partie, ou par un observateur à la demande du président, sont placés sur le site web de la CITES dès que possible après avoir été reçus dans la langue dans laquelle ils ont été soumis (qui est une langue de travail de la CITES), mais pas plus tard que 10 jours après la date butoir pour la soumission des documents. Le Secrétariat envoie aux membres et aux membres suppléants du Comité les documents traduits imprimés d'une session 45 jours au moins avant la date proposée pour la session. Le Secrétariat avertit toutes les Parties pouvant être directement concernées par la discussion des documents et fournit des copies des documents aux Parties qui en font la demande. Les documents sont placés sur le site web de la CITES dans les trois langues de travail deux semaines au moins avant la session afin qu'ils puissent être examinés pour discussion.~~

1. Quarante-cinq jours au moins avant chaque session du Comité pour les plantes, le Secrétariat:

- a) place sur le site web de la CITES, dans la langue dans laquelle il les a reçus, tous les documents soumis par un membre, une Partie ou une organisation internationale non gouvernementale, ou soumis par un observateur à la demande du président; et
- b) fournit et envoie des exemplaires imprimés des documents de la session à tous les membres et membres suppléants du Comité qui en font la demande.

2. Quatorze jours au moins avant une session du Comité pour les plantes, le Secrétariat, dans la mesure du possible, place sur son site web, dans les trois langues de travail, tous les documents mentionnés dans l'article 20 et dans le paragraphe 1.a) de l'article 22, ci-dessus.

3. Lorsque le Secrétariat estime qu'une Partie peut être directement concernée par la discussion d'un document devant être examiné par le Comité, il avertit cette Partie et lui indique où le document peut être consulté sur le site web de la CITES. Il fournit les documents imprimés aux Parties qui en font la demande.

14. A sa 28^e session, le Comité pour les animaux a considéré les propositions faites aux paragraphes 7, 9, 11 et 13 ci-dessus et a adopté les amendements suivants aux articles 13, 20 et 22 :

Article 13

1. Immédiatement après chaque session ordinaire de la Conférence des Parties, les membres du Comité et membres suppléants présents élisent leur président et leur vice-président au sein du Comité.
2. En l'absence de quorum des membres ou de leurs suppléants, l'élection du président et du vice-président est effectuée par procédure postale énoncée dans les articles 32 à 34, auquel cas les fonctions de président sont exercées par intérim par le président ou le vice-président précédent.

Article 20

Les documents devant être examinés à une session sont normalement communiqués au Secrétariat par les Parties ou par des membres du Comité dans une des langues de travail au moins 60 jours avant cette session. Lorsque c'est possible, ils ne devraient pas comporter plus de 12 pages (sans compter les graphiques, cartes, illustrations et chiffre joints en l'annexe). Les documents soumis par les Parties devraient aussi être soumis au président et aux représentants de leur région.

Article 22

1. Quarante-cinq jours au moins avant chaque session du Comité pour les animaux, le Secrétariat:
 - a) place sur le site web de la CITES, dans la langue dans laquelle il les a reçus, tous les documents soumis par un membre, une Partie ou une organisation internationale non gouvernementale, ou soumis par un observateur à la demande du président; et
 - b) fournit et envoie des exemplaires imprimés des documents de la session à tous les membres et membres suppléants du Comité qui en font la demande.
 2. Quatorze jours au moins avant une session du Comité pour les animaux, le Secrétariat, dans la mesure du possible, place sur son site web, dans les trois langues de travail, tous les documents mentionnés dans l'article 20 et dans le paragraphe 1.a) de l'article 22, ci-dessus.
 3. Lorsque le Secrétariat estime qu'une Partie peut être directement concernée par la discussion d'un document devant être examiné par le Comité, il avertit cette Partie et lui indique où le document peut être consulté sur le site web de la CITES. Il fournit les documents imprimés aux Parties qui en font la demande.
15. Le Comité pour les animaux a convenu de faire part au Comité pour les plantes et au Comité permanent de son avis en faveur d'une révision globale des règlements intérieurs des sessions des comités.
16. Le Comité pour les animaux a convenu de demander un mandat à la 17e session de la Conférence des Parties pour examiner les règlements intérieurs des comités scientifiques figurant dans la résolution Conf. 11.1 (Rev. CoP16), Constitution des comités, et d'encourager le Comité pour les plantes à rechercher un accord similaire pour un tel examen.

Recommandations

17. Tenant compte des résultats de la 28^e session du Comité pour les animaux, le Secrétariat suggère que les propositions d'amendement des articles 13, 20 et 22 soient discutées et agréées à la présente session.
18. Le Comité est invité à adopter le règlement intérieur, tel qu'amendé.

Règlement intérieur des sessions du Comité pour les plantes

(adopté à la 21^e session, Veracruz, mai 2014, effectif à compter du 9 mai 2014)

Représentation et participation

Article 1

Le Comité se compose des représentants régionaux élus à chaque session de la Conférence des Parties et du spécialiste de la nomenclature botanique élu par la Conférence des Parties. Chaque représentant régional est en droit de représenter sa région aux sessions du Comité.

Article 2

Si un représentant régional n'est pas présent à une session ou à une séance, son suppléant est habilité à représenter la région.

Article 3

Les représentants régionaux ou les représentants régionaux suppléants remplaçant un représentant régional ont le droit de vote.

Article 4

Les représentants des Parties et les représentants régionaux suppléants ne remplaçant pas un représentant régional sont habilités à être présents aux sessions du Comité en tant qu'observateurs qui ont le droit de participer sans droit de vote.

Article 5

L'Organisation des Nations Unies, ses institutions spécialisées, l'Agence internationale de l'énergie atomique, ainsi que tout Etat non partie à la Convention peuvent être représentés aux sessions par des observateurs qui ont le droit de participer aux sessions du Comité mais sans droit de vote.

Article 6

Les membres et les observateurs mentionnés aux articles 4 et 5 devraient informer le Secrétariat de leur intention de participer à une session 30 jours au moins avant cette session.

Article 7

1. Le président peut inviter toute personne ou tout représentant d'une organisation, d'un organisme ou d'une agence techniquement qualifié, de manière vérifiable, dans le domaine de la protection, de la conservation ou de la gestion de la faune et de la flore sauvages, à participer aux sessions du Comité, y compris aux réunions des groupe de travail, en qualité d'observateur sans droit de vote. Le président peut, pour des raisons pratiques, limiter à un le nombre de délégués représentant une organisation non gouvernementale.
2. Ces invitations ne seront possibles que jusqu'à 30 jours avant la session. La liste des observateurs invités sera publiée après cette date butoir. Le droit de ces observateurs à participer est retiré si le Comité le décide dans l'intervalle entre la publication de cette liste et le début de la session.
3. Toute personne, organisation, organisme ou agence souhaitant participer à une session du Comité conformément au paragraphe 1 en fait la demande au Secrétariat 30 jours au moins avant la session. Cette demande doit être assortie des informations pertinentes concernant les qualifications techniques de la personne ou de l'organisme.

Pouvoirs

Article 8

Tout observateur représentant un Etat ou une organisation à une session conformément aux articles 4 et 5, doit avoir reçu d'une autorité compétente, ou en son nom, avant d'intervenir au cours d'une session, des lettres de créance l'habilitant à représenter cet Etat ou cette organisation.

Article 9

Les lettres de créance requises au titre de l'article 8 sont soumises au Secrétariat de la Convention avec une traduction dans l'une des langues de travail si elles ne sont pas rédigées dans l'une de ces langues. Le Secrétariat les examine et fait rapport au Comité dès que possible, en indiquant si des lettres de créance ont été présentées pour chaque participant conformément aux articles 4 et 5 et sous quelle forme elles ont été reçues, en attirant l'attention du Comité sur tout problème potentiel.

Article 10

Sur la base du rapport du Secrétariat, le Comité décide d'accepter ou non les lettres de créance présentées et décide si certaines devraient être examinées de manière plus approfondie par les représentants régionaux du Comité, auquel cas un comité de vérification des pouvoirs, composé au plus de deux représentants régionaux ou représentants régionaux suppléants, examine les lettres de créance nécessitant un examen plus approfondi et fait rapport à la session. Les lettres de créance sous forme d'une lettre du ministre des Affaires étrangères, du ministre de tutelle, du directeur de l'organe de gestion, ou d'une note verbale de la mission permanente sont acceptables. Des copies vérifiables des lettres de créance sont elles aussi acceptables. Les lettres de créance ne sont toutefois pas acceptées si elles ont été signées par la personne qu'elles accréditent. Les lettres de créance sont valables pour plus d'une session si leur texte le spécifie.

Article 11

En attendant une décision concernant leurs lettres de créance, les observateurs représentant un Etat ou une organisation conformément aux articles 4 et 5 peuvent participer provisoirement à la session.

Article 12

Pour les observateurs, conformément à l'article 7, l'original de la lettre d'invitation personnelle émanant du Président peut faire office de lettres de créance.

Bureau

Article 13

Après chaque session ordinaire de la Conférence des Parties, les représentants régionaux élisent parmi eux le président et le vice-président du Comité.

Article 14

Le président préside les sessions du Comité, approuve l'ordre du jour provisoire préparé par le Secrétariat et, entre les sessions, maintient le contact avec les autres Comités CITES.

Dans les limites du mandat du Comité, il représente le Comité et remplit toute autre fonction que le Comité peut lui confier.

Article 15

Le vice-président assiste le président dans l'exercice de ses fonctions et, en son absence, agit en son nom pendant les sessions.

Article 16

Le Secrétariat de la Convention assure le secrétariat du Comité durant ses sessions. Toutefois, en cas de séance à huis clos, la séance fournit son propre rapporteur, s'il y a lieu.

Sessions

Article 17

Les sessions du Comité sont convoquées à la demande du président ou de la majorité simple des représentants régionaux.

Article 18

Le président fixe la date et le lieu des sessions en consultation avec le Secrétariat et le Comité, et conformément aux éventuelles instructions données par la Conférence des Parties.

Article 19

Les sessions sont normalement annoncées par le Secrétariat au moins 90 jours à l'avance.

Article 20

Les documents devant être examinés à une session sont communiqués au Secrétariat par les Parties ou par des membres du Comité 60 jours au moins avant cette session. Lorsque c'est possible, ils ne devraient pas comporter plus de 12 pages (sans compter les graphiques, cartes, illustrations et chiffre joints en l'annexe). Les documents soumis par les Parties devraient aussi être soumis au président et aux représentants de leur région.

Article 21

Les organisations non gouvernementales peuvent soumettre des documents par l'intermédiaire de l'organe de gestion CITES de la Partie où elles sont situées. Toutefois, les organisations non gouvernementales internationales reconnues au titre des dispositions appliquées aux sessions de la Conférence des Parties peuvent envoyer des documents au Secrétariat CITES. Dans les deux cas, la décision de distribuer ces documents est prise par le Secrétariat en consultation avec le président.

Ces documents devraient aussi être soumis au président et aux membres représentant la région.

Article 22

Tous les documents soumis au Secrétariat par un membre, un membre suppléant, ou une Partie, ou par un observateur à la demande du président, sont placés sur le site web de la CITES dès que possible après avoir été reçus dans la langue dans laquelle ils ont été soumis (qui est une langue de travail de la CITES), mais pas plus tard que 10 jours après la date butoir fixée pour leur soumission. Le Secrétariat envoie aux membres et aux membres suppléants du Comité les documents traduits imprimés d'une session 45 jours au moins avant la date proposée pour la session. Le Secrétariat avertit toutes les Parties pouvant être directement concernées par la discussion des documents et fournit des copies des documents aux Parties qui en font la demande. Les documents sont placés sur le site web de la CITES dans les trois langues de travail deux semaines au moins avant la session afin qu'ils puissent être examinés pour discussion.

Article 23

Des documents peuvent aussi être soumis pour information (documents Inf.). Ils ne sont pas traduits et ne peuvent pas être discutés à la session. Cependant, les participants se référer à ces documents s'ils portent sur une question inscrite à l'ordre du jour, mais ils ne peuvent pas en discuter.

Article 24

Le quorum pour une session est constitué par six représentants ou représentants suppléants d'au moins quatre régions (lorsqu'ils remplacent un représentant régional). Aucune décision n'est prise lors d'une session si le quorum n'est pas atteint.

Article 25

1. Le droit de parole est étendu à tous les membres, les membres suppléants et les observateurs dont les lettres de créance sont en cours d'examen ou ont été acceptées, et aux observateurs admis à la session conformément à l'article 4, à l'article 5 ou à l'article 7, ainsi qu'au Secrétariat.

2. En règle générale, le président donne la parole aux orateurs dans l'ordre dans lequel ils ont manifesté le désir d'être entendus, la préséance étant donnée aux membres et aux membres suppléants du Comité. Parmi les observateurs, la préséance est donnée aux représentants de Parties, d'Etats non parties, d'organisations intergouvernementales et d'organisations non gouvernementales, dans cet ordre. Toutefois, le président peut déroger à cette règle générale et appeler des orateurs dans l'ordre qu'il juge approprié pour garantir l'avancement du débat au moment opportun.
3. Les participants ne prennent la parole que s'ils en ont été priés par le président. Celui-ci peut rappeler à l'ordre un orateur dont les remarques n'ont pas trait au sujet en discussion.
4. Un orateur ne peut être interrompu sauf pour une motion d'ordre. Au cours de son intervention, il peut cependant, avec l'autorisation du président, céder la parole à tout autre participant pour lui permettre de demander des éclaircissements sur un point particulier de cette intervention.
5. La préséance peut être accordée au président d'un autre comité ou d'un groupe de travail afin qu'il expose les conclusions auxquelles son comité ou son groupe de travail est parvenu.
6. Sur proposition du président ou d'un membre, le Comité peut limiter le temps de parole accordé à chaque orateur et le nombre d'interventions des membres, des membres suppléants, ou des observateurs sur une même question. Lorsque le débat est ainsi limité et qu'un orateur dépasse le temps qui lui est imparti, le président le rappelle immédiatement à l'ordre.
7. Au cours d'un débat, le président peut donner lecture de la liste des orateurs et, avec le consentement du Comité, déclarer la liste close. Il peut toutefois accorder le droit de réponse à tout participant lorsqu'une intervention prononcée après la clôture de la liste rend cette décision opportune.

Article 26

Le Comité prend ses décisions par consensus, à moins que le président ou les représentants ou représentants suppléants de deux régions (lorsqu'ils remplacent un membre régional) ne demandent un vote.

Article 27

En cas de vote, la décision du Comité est prise à la majorité simple des représentants régionaux ou des représentants régionaux suppléants votants. En cas de partage égal des voix, la motion est considérée comme rejetée.

Article 28

A la demande du président ou de tout représentant régional, le Comité décide par un vote si la discussion d'une question aura lieu à huis clos; un tel vote est décidé à la majorité simple. Les Parties représentées à la session par des observateurs sont habilitées à être représentées aux séances à huis clos.

Article 29

Le secrétariat de la session prépare un résumé concis des décisions du Comité, pour approbation par le Comité avant la fin de la session. Toutefois, le résumé du dernier jour de chaque session est envoyé par courriel aux membres et aux représentants régionaux suppléants (lorsqu'ils remplacent un représentant) du Comité pour approbation après la session. Les décisions du Comité prennent effet dès que le résumé dans lequel elles sont consignées est adopté.

Article 30

Le secrétariat de la session prépare le compte rendu résumé de chaque session et l'envoie dans les 40 jours aux membres, aux membres suppléants et aux Parties représentées à la session. Le compte rendu résumé suit l'ordre du jour et comprend trois parties pour chaque point de l'ordre du jour: une brève déclaration indiquant les principaux points de la discussion, le texte indiquant la décision prise, telle qu'elle apparaît dans le résumé de la séance, et le texte de toute déclaration fournie par un membre, un membre suppléant ou par le représentant de toute Partie, lu pour qu'il en soit pris acte durant la session. Les noms des membres, des membres suppléants et des observateurs participant au débat sont aussi mentionnés à la fin de chaque sujet. Le secrétaire tient compte des commentaires reçus dans les 20 jours suivant l'envoi du compte rendu résumé et communique le compte rendu résumé final aux membres, aux membres suppléants et à toutes les Parties après que celui-ci a été approuvé par le président

Article 31

1. Les langues de travail des sessions du Comité sont l'anglais, l'espagnol et le français; aucun document de travail n'est discuté lors d'une session s'il n'a pas été soumis dans ces langues conformément aux articles 21, 22 et 23, ou s'il n'a pas été présenté verbalement à la session dans les trois langues de travail du Comité.
2. Les documents résultant de la discussion des documents de travail peuvent être discutés à condition que des copies en aient été distribuées pas plus tard que durant la séance précédant la séance au cours de laquelle ils doivent être discutés.

Communication

Article 32

Tout membre du Comité peut soumettre au président une proposition sur laquelle une décision sera prise par correspondance. Le président envoie la proposition au Secrétariat, qui la communique aux membres afin qu'ils forment leurs observations éventuelles dans les 40 jours suivant la date de communication de la proposition; tous les commentaires reçus dans ce délai par le Secrétariat leur sont également communiqués.

Article 33

Si aucune objection d'un représentant régional à une proposition n'est reçue par le Secrétariat dans un délai de 25 jours à partir de la date à laquelle il a transmis aux membres les résultats de la consultation concernant la proposition, celle-ci est considérée comme adoptée et tous les membres en sont informés.

Article 34

Si un représentant régional formule une objection à l'encontre d'une proposition dans le délai prévu à cet effet, la proposition est mise aux voix. La proposition est adoptée à la majorité simple des représentants régionaux. En l'absence de majorité, elle est renvoyée à la session suivante du Comité.

Dispositions finales

Article 35

Concernant les questions qui ne sont pas couvertes par le présent règlement, le règlement intérieur actuellement en vigueur pour les sessions de la Conférence des Parties s'applique *mutatis mutandis*.

Article 36

Le présent règlement entre en vigueur dès son adoption par le Comité et reste valable pour chacune de ses sessions à moins d'être amendé par décision du Comité.